



Industry Canada
Office of the Superintendent
of Bankruptcy

Industrie Canada
Bureau du Surintendant
des faillites

Statistiques de faillites

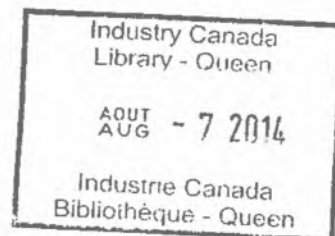
Publié par le Bureau du
Surintendant des faillites

Avril 1998

Bankruptcy Statistics

Issued by the Office of the
Superintendent of Bankruptcy

April 1998



CAN
R 36-2
1998
April

CCA 3159 (7.89)

Canada

STATISTIQUES - STATISTICS

GENRE DE FAILLITES ET DONNEES CUMULATIVES
BANKRUPTCIES BY TYPE AND CUMULATIVE FIGURES

FAILLITES

BANKRUPTCIES

Avril 1998 & 1997

Avril 1998 & 1997

	Consommateur Consumer	Mois courant Current Month Affaire Business	Total	Année précédente Previous Year	Consommateur Consumer	Cumul pour l'année Yearly to date Affaire Business	Total	Année précédente Previous Year
T.-N./Nfld.	106	7	113	(83)	398	66	464	(300)
N.-É./N.S.	253	39	292	(234)	865	158	1,023	(925)
I.P.-É./P.E.I.	16	1	17	(23)	53	8	61	(58)
N.-B./N.B.	118	22	140	(75)	408	95	503	(334)
Québec	2,186	323	2,509	(2,526)	8,166	1,408	9,574	(10,490)
Ontario	2,784	294	3,078	(2,913)	9,792	1,075	10,867	(10,819)
Manitoba	192	28	220	(289)	827	97	924	(1,008)
Saskatchewan	142	37	179	(218)	595	152	747	(750)
Alberta	754	115	869	(1,005)	2,940	485	3,425	(4,073)
C.-B./B.C.	516	53	569	(763)	2,178	259	2,437	(2,401)
T.N.-O./N.W.T.	5	1	6	(7)	20	4	24	(23)
Yukon	7	0	7	(3)	20	1	21	(5)
Canada	7,079	920	7,999	(8,139)	26,262	3,808	30,070	(31,186)

PROPOSITIONS

PROPOSALS

Avril 1998

Avril 1998

	Div I	Mois courant Current Month Div II (Cons.)	Total	Div I	Cumul pour l'année Yearly to date Div II (Cons.)	Total
T.-N./Nfld.	1	0	1	1	2	3
N.-É./N.S.	6	76	82	12	251	263
I.P.-É./P.E.I.	0	2	2	0	4	4
N.-B./N.B.	5	8	13	11	11	22
Québec	54	129	183	213	478	691
Ontario	48	173	221	166	751	917
Manitoba	0	8	8	4	68	70
Saskatchewan	3	25	28	11	107	118
Alberta	18	48	66	48	178	226
C.-B./B.C.	6	32	37	27	132	159
T.N.-O./N.W.T.	1	0	1	3	3	6
Yukon	0	0	0	0	1	1
Canada	141	501	642	496	1,984	2,480

MISES SOUS SÉQUESTRES

RECEIVERSHIPS

Avril 1998

April 1998

	Mois courant Current Month			Cumul pour l'année Yearly to date		
	Privé Private	Cour Court	Total	Privé Private	Cour Court	Total
T.-N./Nfld.	0	0	0	5	0	5
N.-É./N.S.	3	0	3	11	0	11
I.P.-É./P.E.I.	1	0	1	3	0	3
N.-B./N.B.	1	0	1	7	0	7
Québec	5	0	5	32	2	34
Ontario	56	1	57	204	1	205
Manitoba	4	2	6	14	2	16
Saskatchewan	2	0	2	6	0	6
Alberta	8	1	9	42	8	50
C.-B./B.C.	17	1	18	60	7	67
T.N.-O./N.W.T.	0	0	0	0	0	0
Yukon	0	0	0	0	0	0
Canada	97	5	102	384	20	404

FAILLITES COMMERCIALES SIGNALÉES AU COURS DU MOIS DE AVRIL 1998, PAR PROVINCE, PAR GENRE
D'INDUSTRIE AVEC PASSIFS ET DONNÉES CUMULATIVES

BUSINESS BANKRUPTCIES REPORTED IN THE MONTH OF APRIL 1998, BY PROVINCE, BY TYPE OF
INDUSTRY WITH LIABILITIES AND CUMULATIVE FIGURES

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
TERRE-NEUVE/NEWFOUNDLAND				
Industries agricoles et de services connexes				
Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage				
Fishing & Trapping industries	0	0	5	967,130
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers				
Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole				
Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières				
Manufacturing industries	0	0	2	528,109
Industries de la construction				
Construction industries	1	149,700	9	802,975
Industries du transport et de l'entreposage				
Transportation & storage industries	0	0	2	255,449
Industries des communications et des services publics				
Communication & other utility industries	0	0	1	74,672
Industries du commerce de gros				
Wholesale trade industries	0	0	2	128,067
Industries du commerce de détail				
Retail trade industries	4	157,905	18	3,012,644
Industries des intermédiaires financiers et des assurances				
Finance & Insurance industries	0	0	3	309,032
Industries services immobiliers et agences d'assurances				
Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises				
Business service industries	0	0	4	271,653
Industries des services gouvernementaux				
Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement				
Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux				
Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration				
Accommodation food & beverage service industries	1	21,067	13	2,047,169
Autres industries de services				
Other service industries	1	746,962	7	1,349,826
Total	7	1,075,634	66	9,746,726

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
NOUVELLE-ÉCOSSE/NOVA SCOTIA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	1	622,929	1	622,929
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	4	1,963,157	15	2,575,705
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	3	463,986
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	1	21,344	7	352,318
Industries de la construction Construction industries	7	572,236	26	3,350,060
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	1	388,374	11	1,106,691
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	2	247,555	7	447,946
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	5	651,520
Industries du commerce de détail Retail trade industries	12	1,397,254	35	5,388,631
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	2	127,319
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	2	441,407	4	563,043
Industries des services aux entreprises Business service industries	2	277,949	10	1,099,794
Industries des services gouvernementaux Government service industries	1	502,880	1	502,880
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	1	61,550
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	1	236,104	3	780,435
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	5	768,483	19	2,263,549
Autres industries de services Other service industries	0	0	8	1,301,828
Total	39	7,439,672	158	21,660,184

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
ILE DU PRINCE-ÉDOUARD/PRINCE EDWARD ISLAND				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	1	111,373
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	1	31,953
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	1	31,529	2	416,670
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	1	118,619
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	1	90,632
Autres industries de services Other service industries	0	0	2	410,863
Total	1	31,529	8	1,180,110

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1990)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1990)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
NOUVEAU-BRUNSWICK/NEW BRUNSWICK				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	1	1,858,578	6	3,185,517
Industries de la construction Construction industries	3	189,765	14	1,234,901
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	5	361,907	14	1,384,172
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	2	315,819
Industries du commerce de détail Retail trade industries	6	306,476	23	2,071,207
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	3	1,454,990
Industries des services aux entreprises Business service industries	1	403,555	7	797,265
Industries des services gouvernementaux Government service industries	2	197,352	2	197,352
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	2	1,778,747	19	4,598,902
Autres industries de services Other service industries	2	282,246	5	600,438
Total	22	5,379,626	95	15,841,563

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
QUÉBEC				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	6	1,370,114	20	2,845,675
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	1	118,539
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	4	193,643	21	1,751,763
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	2	1,021,839
Industries manufacturières Manufacturing industries	33	5,906,398	147	19,856,006
Industries de la construction Construction industries	29	3,049,980	103	17,491,812
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	14	1,273,149	54	4,970,542
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	2	417,521	13	1,137,155
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	29	11,907,939	131	41,527,196
Industries du commerce de détail Retail trade industries	77	9,200,812	347	52,021,720
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	3	1,687,544
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	9	1,580,088	23	8,632,863
Industries des services aux entreprises Business service industries	19	2,196,586	95	40,504,610
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	1	62,011	7	525,209
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	11	847,244	27	7,770,293
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	44	4,883,751	222	24,878,732
Autres industries de services Other service industries	45	8,252,915	192	29,082,680
Total	323	51,142,151	1,408	255,823,978

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
ONTARIO				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	7	310,675
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	3	129,517
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	2	131,412	4	451,311
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	29	37,589,763	84	62,485,138
Industries de la construction Construction industries	48	17,468,627	164	39,202,454
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	7	538,982	39	8,090,187
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	7	1,114,493	18	2,435,179
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	17	4,041,316	47	11,165,144
Industries du commerce de détail Retail trade industries	65	11,582,261	263	64,595,127
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	5	2,720,059	15	21,781,558
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	6	3,874,707	22	10,197,069
Industries des services aux entreprises Business service industries	24	10,001,255	99	61,942,060
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	2	1,922,360
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	7	892,748
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	4	999,961	23	7,943,583
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	42	7,142,511	172	36,512,345
Autres industries de services Other service industries	38	15,972,294	106	32,667,465
Total	294	113,177,641	1,075	362,723,920

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
MANITOBA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	2	113,245	14	1,820,849
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	1	92,089	1	92,089
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	2	214,643	3	274,162
Industries de la construction Construction industries	5	195,916	11	456,543
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	1	133,874	11	2,865,282
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	1	12,460	2	26,632
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	1	83,824	2	2,774,754
Industries du commerce de détail Retail trade industries	7	1,489,449	25	3,960,399
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	2	67,771
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	2	881,287
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	2	237,121	3	411,162
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	4	550,181	14	2,345,268
Autres industries de services Other service industries	2	209,802	7	2,905,426
Total	28	3,332,604	97	18,881,624

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
SASKATCHEWAN				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	9	700,720	31	5,534,601
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	1	178,397	3	401,265
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	2	1,070,658
Industries manufacturières Manufacturing industries	3	71,209	8	703,438
Industries de la construction Construction industries	5	169,502	22	2,326,135
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	2	104,780	14	1,717,695
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	1	55,492	3	103,441
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	2	142,715
Industries du commerce de détail Retail trade industries	6	372,152	24	1,970,376
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	1	139,030	1	139,030
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	3	270,446
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	4	379,177
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	1	53,872	1	53,872
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	4	423,629	15	1,873,987
Autres industries de services Other service industries	4	611,222	19	1,494,008
Total	37	2,880,005	152	18,180,844

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
ALBERTA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	4	450,096	21	2,390,040
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	2	369,578	7	841,320
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	2	439,337	6	797,032
Industries manufacturières Manufacturing industries	8	3,390,644	21	9,030,481
Industries de la construction Construction industries	28	3,109,001	108	12,416,880
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	8	512,984	35	3,013,211
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	3	162,861	6	278,333
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	2	418,258	11	6,804,897
Industries du commerce de détail Retail trade industries	16	1,800,489	78	9,824,091
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	1	1,412,131	6	2,284,304
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	3	271,555	13	2,971,617
Industries des services aux entreprises Business service industries	5	458,735	24	6,355,179
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	1	136,956	10	1,701,774
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	11	1,716,253	59	9,250,279
Autres industries de services Other service industries	21	2,581,755	80	13,185,665
Total	115	17,230,633	485	81,145,103

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities \$	Nombre Number	Passif * Liabilities \$
COLOMBIE-BRITANNIQUE/BRITISH COLUMBIA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	3	275,988	4	325,175
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	1	29,354	12	2,293,060
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	9	2,180,976	24	5,114,662
Industries de la construction Construction Industries	11	1,955,344	60	21,436,913
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	7	719,763	20	2,349,526
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	1	164,637
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	4	12,377,829	14	14,041,052
Industries du commerce de détail Retail trade industries	5	515,758	30	9,525,922
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	1	34,259,525
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	9	4,294,427
Industries des services aux entreprises Business service industries	2	2,224,664	14	5,057,964
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	3	153,426
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	1	81,084
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	2	294,243	5	1,353,589
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	1	68,334	26	57,062,429
Autres industries de services Other service industries	8	15,440,866	35	22,857,255
Total	53	36,083,119	259	180,370,646

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
TERRITOIRES DU NORD-OUEST/NORTHWEST TERRITORIES				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	1	450,771
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	2	158,190
Autres industries de services Other service industries	1	295,102	1	295,102
Total	1	295,102	4	904,063

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
YUKON				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	1	15,768
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	0	0
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	0	0
Autres industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total	0	0	1	15,768

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
CANADA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	25	3,533,092	98	13,849,944
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	4	1,963,157	24	3,790,891
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	11	994,473	51	6,294,794
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	2	439,337	10	2,889,529
Industries manufacturières Manufacturing industries	86	51,233,555	302	101,529,831
Industries de la construction Construction industries	137	26,860,071	519	98,845,614
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	45	4,033,813	201	25,784,708
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	16	2,010,382	51	4,667,995
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	53	28,829,166	216	77,551,164
Industries du commerce de détail Retail trade industries	199	26,854,085	846	153,237,558
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	7	4,271,220	31	60,588,312
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	20	6,167,757	79	28,452,226
Industries des services aux entreprises Business service industries	53	15,562,744	260	117,407,608
Industries des services gouvernementaux Government service industries	3	700,232	8	2,776,018
Industries des services d'enseignement Educational service industries	4	353,004	20	2,025,625
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	19	2,514,508	68	19,549,674
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	114	17,353,956	562	141,082,482
Autres industries de services Other service industries	122	44,393,164	462	106,150,556
Total	920	238,067,716	3,808	966,474,529

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

MISES SOUS SÉQUESTRES SIGNALÉES AU COURS DU MOIS DE AVRIL 1998, PAR PROVINCE, PAR GENRE

D'INDUSTRIE ET DONNÉES CUMULATIVES

RECEIVERSHIPS REPORTED IN THE MONTH OF APRIL 1998, BY PROVINCE, BY TYPE OF
INDUSTRY AND CUMULATIVE FIGURES

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets \$
TERRE-NEUVE/NEWFOUNDLAND				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction Construction Industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	1	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	3	0
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	1	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	0	0
Autres industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total	0	0	5	0

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets \$
NOUVELLE-ÉCOSSE/NOVA SCOTIA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	2	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	1	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	1	0	1	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	1	0	3	0
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	1	0	1	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	1	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	1	0
Autres industries de services Other service industries	0	0	1	0
Total	3	0	11	0

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * ‡	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * ‡
ILE DU PRINCE-ÉDOUARD/PRINCE EDWARD ISLAND				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	1	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	0	0
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance Industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	1	0	1	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	0	0
Autres industries de services Other service industries	0	0	1	0
Total	1	0	3	0

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1990)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1990)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets \$
NOUVEAU-BRUNSWICK/NEW BRUNSWICK				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	1	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	1	0	1	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	1	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	3	0
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance Industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	1	0
Autres industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total	1	0	7	0

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
QUÉBEC				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	1	90,000
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	8	4,033,390
Industries de la construction Construction industries	1	35,816	3	2,122,816
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	1	113,691
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	3	708,811	5	1,770,225
Industries du commerce de détail Retail trade industries	1	50,219	6	992,335
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	2	568,820
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	2	388,295
Autres industries de services Other service industries	0	0	6	3,861,169
Total	5	794,846	34	13,940,740

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets \$
ONTARIO				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	2	601,401
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	7	831,710	25	7,954,946
Industries de la construction Construction industries	4	1,271,700	7	1,525,163
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	3	2,136,234	6	9,920,234
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	1	15,000
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	2	228,500	18	13,753,982
Industries du commerce de détail Retail trade industries	17	2,997,796	51	19,208,571
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	1	75,000,000	2	75,300,000
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	1	4,153,668	14	70,457,563
Industries des services aux entreprises Business service industries	9	3,934,142	23	40,053,017
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	1	167,740
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	1	4,349,320	6	5,887,000
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	10	1,348,720	26	5,217,680
Autres industries de services Other service industries	2	1,312,617	23	18,532,197
Total	57	97,564,407	205	268,594,494

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
MANITOBA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	1	17,759,744
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	2	843,300
Industries de la construction Construction industries	0	0	1	5,765,193
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	1	23,104	2	38,287
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	1	302,493	2	486,783
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance Industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	1	37,570
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	1	29,907	2	86,823
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	3	3,016,033	5	3,322,033
Autres industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total	6	3,371,537	16	28,339,733

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
SASKATCHEWAN				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	1	425,000
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	2	205,611	4	2,903,493
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	1	125,000
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	0	0
Autres industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total	2	205,611	6	3,453,493

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Actif garanti * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
ALBERTA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	1	457,000	2	1,317,000
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	1	430,000
Industries manufacturières Manufacturing industries	1	24,165	9	2,838,685
Industries de la construction Construction industries	1	2,700,000	3	3,274,186
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	1	1	6	6,609,569
Industries du commerce de détail Retail trade industries	2	190,000	7	524,096
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	1	19,230
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	2	2,719,899
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	1	81,000
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	1	19,320
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	1	364,110	7	7,731,798
Autres industries de services Other service industries	2	149,000	10	11,541,781
Total	9	3,884,276	50	37,106,564

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1990)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1990)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * ‡	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * ‡
COLOMBIE-BRITANNIQUE/BRITISH COLUMBIA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	4	1,536,124
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	4	31,576,697	15	36,462,580
Industries de la construction Construction industries	0	0	8	32,068,364
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	2	1,900,000	6	3,106,812
Industries du commerce de détail Retail trade industries	2	22,903,574	9	24,101,508
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	1	21,086,467	1	21,086,467
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	1	239,520
Industries des services aux entreprises Business service industries	1	6,000,000	3	6,822,900
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	2	391,538
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	1	67,703
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	4	744,412	10	2,118,688
Autres industries de services Other service industries	4	454,538	7	668,538
Total	18	84,865,688	67	128,670,741

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
TERRITOIRES DU NORD-OUEST/NORTHWEST TERRITORIES				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	0	0
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	0	0
Autres industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total	0	0	0	0

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1990)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1990)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
YUKON				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	0	0
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance Industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	0	0
Autres industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total	0	0	0	0

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1990)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1990)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * ‡	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * ‡
CANADA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	1	457,000	2	1,317,000
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	8	2,227,525
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	3	18,614,744
Industries manufacturières Manufacturing industries	13	32,432,572	62	52,132,901
Industries de la construction Construction industries	6	4,007,516	23	44,755,721
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	4	2,159,338	9	10,072,212
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	2	15,000
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	9	2,837,312	38	25,240,588
Industries du commerce de détail Retail trade industries	26	26,649,693	88	48,216,787
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	3	96,086,467	6	96,530,697
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	1	4,153,668	17	73,416,982
Industries des services aux entreprises Business service industries	11	9,934,142	32	47,563,307
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	2	391,538
Industries des services d'enseignement Educational service industries	1	29,907	5	322,266
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	1	4,349,320	7	5,906,320
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	18	5,473,275	52	18,778,493
Autres industries de services Other service industries	8	1,916,155	48	34,603,685
Total	102	190,486,365	404	480,105,765

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

INDUSTRY CANADA / INDUSTRIE CANADA



228673